



全球季度報告

熱烈慶祝馬拉威自力更生項目成立10周年



今年是家庭自立農業學校成立10周年，該學校位於塔里曼加村，村名意為“伸出雙手給予”。

該學校旨在幫助馬拉威的家庭學習正確的農業技術，通過家庭自立改善生活品質。作為世界上最貧窮的國家之一，馬拉威對此需求巨大。多數人口從事農業生產，日收入少於一美元，每天每三人中就有一人遭受著饑餓之苦。鑒於馬拉威的困境，NU SKIN 善的力量基金和當地非牟利組織及民間組織合作，資助建立了家庭自立農業學校，可招收30至40戶農民家庭。

入學第一年，丈夫和妻子一起上課，學習可持續農業、林業、畜牧業、水產養殖及營養學；同時他們的孩子則進入小學學習。第二年的學習是回到家裡，通過校外延伸課程繼續學習。在這一過程中，實踐新學到的技能，同時也將所學知識傳授給他人、及他們自己的孩子，從而保證了自給自足的理念能夠代代相傳。「家庭自立農業學校已經改變了上百戶家庭的生活，也為他們帶來了先前不曾有過的希望。」NU SKIN 善的力量基金常務董事Gary Garrett表示，「家庭自立農業學校給予人們知識、技能和希望，影響一代又



一代的家庭和村民。人們來到這裡接受教育，學成畢業時則滿懷對未來的憧憬。」

到目前為止，260多戶家庭在家庭自立農業學校接受教育，已見證糧食增產700%，為各自的家庭帶來豐富的食物和可觀的收入。



2017年 第一季度

NU SKIN 善的力量基金會 要點



驚喜

出生之時Roselyn Assing便被確診患有動脈導管未閉（一種先天性心臟疾病），醫生建議立即進行手術。她的父母Morjia和Ruth Assing因負擔不起必要的手術費而傷心不已。醫生建議他們帶女兒回家，但要密切關注她的健康狀況。隨著時間推移，Roselyn的健康情況不斷惡化，而Assing一家因無力承擔Roselyn的手術費用而深感絕望，備受打擊。

當Assing一家安排Roselyn做身體檢查之時，他們被告知請帶Roselyn到菲律賓綜合醫院。令人驚喜的是，東南亞兒童心臟基金會及其合作夥伴CHILD資助了這項必需的手術。Roselyn接受了手術並在迅速恢復之中，得以擺脫威脅其生命的心臟疾病。Assing一家向所有為東南亞兒童心臟基金會捐款的好心人致以真摯的感激。

項目要點： 2017年1月至3月



台灣**170多位義工**來到台中惠明盲校，幫助有發育障礙的幼兒。



日本市場贊助開設了Kids Café，該社區空間由慈善夥伴Second Harvest開發，為需要幫助的兒童**提供免費用餐和學習指導**。



上一季度，韓國市場向世界宣明會贈送了**6,700個餐盒**。韓國市場的事業經營夥伴和員工每月打包並捐贈餐盒，贈予有相關需求的孩童們。



2017年 第一季度

受飢兒滋養計劃捐贈報告 要點

索馬里受飢兒 需要更多的蜜兒餐



非洲一場嚴重的乾旱導致許多國家遭受饑荒，瀕臨浩劫。六年以來的全球第一場饑荒正逐漸橫掃非洲東部。當地兒童及其家庭的處境令人震驚，對蜜兒餐的需求急劇增加。

索馬里是受饑荒影響最嚴重的國家之一，聯合國表示



該國40%以上的人口依賴於糧食援助。大約360,000名兒童營養不良，而其中大約70,000名兒童面臨餓死的威脅。NU SKIN 受飢兒滋養計劃繼續與世界宣明會合作，向索馬里最需要幫助的兒童提供蜜兒餐，

但我們仍需更多的幫助和支持。

請瀏覽nourishthechildren.com購買並捐贈蜜兒餐。

感謝大家的慷慨捐獻！



受飢兒滋養計劃 蜜兒餐分配總數： 2017年1月-3月

受益地區	捐贈份數
馬拉威	8,838,000
中國	1,200,000
索馬里	720,000
洪都拉斯	540,120
贊比亞	540,000
海地	450,000
墨西哥	360,000
菲律賓	180,000
尼日利亞	180,000
危地馬拉	180,000
尼加拉瓜	180,000
薩爾瓦多	90,000

累計數量： 13,458,000



NU SKIN如新集團是一家經營個人保養品和營養補充品的企業，業務遍及全球近50個市場，並在紐約證券交易所（NYS）上市。受飢兒滋養計劃是由NU SKIN如新集團發起並在美國一些州以合資企業的形式進行登記的計劃。在該計劃中，NU SKIN如新的事業經營夥伴、顧客從NU SKIN如新購買蜜兒餐並將所購買的蜜兒餐捐贈給慈善機構，從而幫助解決滋養營養不良兒童的世界難題。NU SKIN如新的蜜兒餐價格包含生產成本、一般間接費用、分銷成本及銷售成本。與NU SKIN如新其他產品一樣，每售出一包蜜兒餐，NU SKIN如新的事業經營夥伴會因此獲得獎金，而NU SKIN如新則會從中獲得利潤。